



Le Signur é mia lóm y mia salveza.

La ploania d'La Pli tol comié da **Massimo Topran Cutin** (+ 06.01.2016, 20 agn) y ti fej les condolianzes ai familiars por la mort de so mót y fré. La vita eterna dá, Signur, y confortele con to lominus!

- **Iolan y Dio s'al páii de Osta oferta ai Trei Resc: 5.458,48 €** Iolan ai mituns y ales mitans y a düc chi co á colaoré p'laziun; en ringraziamont ales families co á tut sö i Resc te söes ciases y a düc chi co á fat val' atra oferta (marenes y ater).
- **Batadú:** le **Consei de formaziun** eniveia düc der bel da tó pert al batadú en **domegna ai 10 de iener**, ales 14:00 jö Sotru.
- **Stödafüs:** i Stödafüs dij a düc de cör **iolan** por les spenores fates p'laziun dai calendri. Chisc scioldi sará en gran aiüt por l'ativité a ben dla comunité.

S'arjigné ca al Bato: l'Uniun dles Eres Catoliches dal decanat envieia düc i geniturs co á na creatöra da bacé, pers co asmeta, toc y totes ala preparaziun dal Bato, en **sabeda ai 16 de iener** dales 15:00 ales 17:00, tal Salf di Stödafüch a **San Martin**. Prenotaziuns ☎ 328 0717796.

Iscriziuns ala scolina y ala scora por l'ann 2016/17

Scolina: les iscriziuns ven tutes sö te scolina a La Pli **en lönesc ai 18 dales 9:30 ales 11:00 y en dedolönesc ai 19 de iener** dales 13:30 ales 15:00. An pó scrí ete i nasciüs cina ai 28.02.2014. Preitambel se tó do le codesc fiscal dal mót/dla möta.

Scora: les iscriziuns ala pröma classa dla scora elementara ven tutes sö te scora **en lönesc ai 18 de iener**, dales 14:45 ales 15:45. I mituns/les mitans nasciüs/nasciüdes danter le 01.09.2009 y le 31.08.2010 **mess**, i mituns/les mitans nasciüs/des danter le 01.09.2010 y le 30.04.2011 **pó** pié ia a scora de setember 2016.

1 enformaziuns y termins

Sant'Antone sön Antermeia: la ploania da Antermëia tin la festa de Sant'Antone abat, en domegna ai 17 de iener con cösc program: dan messa vegnel partí fora i simboi co gnará benedis dertan messa, ales 9:00 corona, ales 9:30 santa messa en onú de Sant' Antone, dedô val' de cialt por düc sön plaza dan calogna; ales 14:00 batadú y ola dla fortuna cun de bi pesc tal Hotel Pütia a benn dla dljia.

Sessiun forestala 2016: la staziun dai verdabosc d'Al Plan lascia alessei che la sessiun forestala gnará tignida por döt le comune de Mareo, en dedemesaledema ai 13 de iener ales 20:00 tla ostaría "Sotru".

Döt le bun a: Agnese Comploj Kofler, *Marling* * 13.01.1930
 Albert Daverda, *Lungiarü* * 13.01.1936
 Max Ellemunter, *Bornech* + 13.01.1941
 y a düc chi co á santennom y complesc i agn cöst'edema

Impressum: Ploania d'La Pli; redaziun Franz Rigo y Edith Willeit
Comunicaziuns cina al dedemesaledema sera a Franz Rigo: ☎ 0474 500978 o ✉ ploania@gmx.net
Download plata: www.unitepastorala.org o ince www.comun.mareo.bz.it



Tö es mio Fi bunorü!

📖 **Is 40, 1–5,9–11 | Titus 2, 11–14; 3, 4–7 | Lc 3, 15–16,21–22**

Dal Vangelo do San Lúca:

Te chel tomp ¹⁵ea le popul plen d'aspetanza y düc ponsâ sora tal chit sce Jan n'ea mino forsc enstes le Messia. ¹⁶Mo Jan ti rospognea a düc: lu ves baceii con ega mo al nen ven önn co é plü gaiêrt co iu, y iu ne sun nia degn de ti desciolé i cialzá. El ves baciará con Spirit Sant y con fü. ²¹Deboriada con döt le popul s'á ince Gejü lascé bacé. Y dertan ch'al periâ, s'á daurí le ci ²²y le Spirit Sant é gnü jö sön el, co ea da odei tla forma de na colomba, y na usc dai ci dijea: Tö es mio Fi bunorü, en te á cialfé plajei.

I ponsun do

Val' situaziuns é tan entravaiades che mâ en meterman danö, na idea nea, na forza nea é bones da salvé. Le vangelo se mostra en te' meterman danö tla storia dal monn: Chelbeldio enstes s'an tól sora dla jont; tal bato sön le lórdan se mostrel so Fi y opereia con forza divina.

I periun

Dio, nosc Pere, tö as unt to Fi con le Spirit Sant y s'as ince a nos scinché cösc Spirit Sant tal Bato. Empléscesse con söa forza y fa chi gnunse testimoni fedei de to Fi. Por Crist, nosc Signur.

Wilhelm Egger "Sonntagsbibel"



📖 **Letöres dla 2. domegna ia por l'ann:**

Is 62, 1–5 | 1 Cor 12, 4–11 | Jan 2, 1–11

Edema liturgica dai 10.01. ai 17.01.2016

| | |
|--------------------|---|
| DOM 10. | FESTA DAL BATO DE GEJÚ <i>Gregor da Nyssa, Wilhelm, Paulin</i> |
| 08:30 | gran messa por dōta la ploania de ringraziamont dal Bato <i>oferta por i debojügn dla ploania</i> |
| 10 y 18 | <i>s.m. a Al Plan</i> |
| Lön 11. | al met man le tomp ia por l'ann <i>Paulin, Jan, Franz</i> |
| 07:30 | <i>s.m. a Al Plan</i> |
| Ded 12. | <i>Tatiana, Tanja, Hilda, Jan, Bernhard</i> |
| ► 14:00 | s.m. de sopoltöra de Massimo Topran Cutin |
| Dem 13. | <i>Hilarius, Remigio, Gottfried, Iuta</i> |
| ► 07:30 | 2^a s.m. de sopoltöra de Massimo Topran Cutin |
| Jöb 14. | <i>Engelmar, Felix da Nola, Rainer, Seraphim</i> |
| 19:30 | s.m. d'aniversar por + Lois Erlacher, Tomele s.m. por + Annamaria Astner |
| Ven 15. | <i>Romedius von Thaur, Maurus, Arnold Janssen, Konrad, Gabriel</i> |
| 07:10 | <i>s.m. a Al Plan</i> |
| Sab 16. | <i>Sabeda de Santa Maria Teobald, Marzellus, Ulrich</i> |
| 18:00 | <i>s.m. prefestia a Al Plan</i> |
| 19:30 | s.m. prefestia d'aniversar por + Signor Matio Rigo, Matlogn s.m. por + Irene Erlacher Pescoll, Plaza |
| DOM 17. | 2. domegna ia por l'ann <i>Antone dai Tiers, Beatrix, Iulian</i> Domegna dla Bibia dé dai migranc |
| 08:30 | gran messa por dōta la ploania 3^a s.m. de sopoltöra de Massimo Topran Cutin y corona dla comunité <i>oferta por i debojügn dla ploania</i> |
| 10 y 18 | <i>s.m. a Al Plan</i> |
| <i>ampola:</i> | por la familia d'Ansele |
| <i>ministronc:</i> | ► da doman y domegna: Nadia Frontull y Rudi Ellecosta ► da sera y domegna: <i>Federica Ellemunter y Daniela Pedevilla</i> |
| <i>i recordun:</i> | Lois Erlacher + 14.01.2013 Anna Mühlmann Ploner + 15.01.2007 Emilio Feichter, <i>Ehrenburg</i> + 15.01.2007 Frieda Ritsch + 16.01.2011 |

Cronica de Ploania 2015

Sacramont dal Bato:

| | | |
|--------------------------|-----------------------|------------|
| Sandra Erlacher (* 2014) | de Serafin y Sabine | 25.01.2015 |
| Fabian Feichter (* 2014) | de Thomas y Annemarie | 25.01.2015 |
| Erich Willeit (* 2014) | de Max y Cristina | 25.01.2015 |
| Jasmin Huber | de Eduard y Manuela | 22.02.2015 |
| Nicole Erlacher | de Benjamin y Sophie | 29.03.2015 |
| Simon Palfrader | de Gabriel y Anita | 26.04.2015 |
| Andy Erlacher | de Filippo y Marina | 28.06.2015 |
| Marie Ploner | de Thomas y Katrin | 26.07.2015 |
| Helena Pedevilla | de Armin y Caroline | 15.08.2015 |
| Lena Palfrader | de Albert y Veronica | 08.11.2015 |
| Sara Palfrader | de Manfred y Claudia | 20.12.2015 |
| Mark Palfrader | de Hubert y Patrizia | 20.12.2015 |

Pröma Santa Comuniun, ai 10.05.2015:

| | | |
|----------------|------------------|----------------|
| Jacklyn Clara | Miriam Palfrader | Emilie Rigo |
| Rudi Ellecosta | Eliane Pedevilla | Fabian Winkler |

Confermaziun, ai 09.05.2015:

| | | |
|---------------------|-------------------|------------------|
| David Baldissera | Alex Maneschg | Armin Taibon |
| Margit Brandlechner | Andreas Maneschg | Stefan Taibon |
| Luca Costabiei | Veronica Obojes | Denis Trebo |
| Manuel Costabiei | Daniela Pedevilla | Filip Trebo |
| Federica Ellemunter | Vanessa Pedevilla | Chiara Willeit |
| Lisa Erardi | Anna Peslalz | Jan Marc Willeit |
| Iris Erlacher | Carmen Rigo | Sara Willeit |
| Elias Frontull | Elisa Rigo | Armin Winkler |
| Veronika Konrater | Johanna Rindler | |
| Romina Kosta | Roman Rindler | |

Sacramont dal Matrimone:

| | |
|--|------------|
| Topran Cutin Emilio y Maria Cristina Baldissera, <i>La Pli</i> | 11.03.2015 |
| Alfons Facchini y Susanne Winkler, <i>La Pli</i> | 30.05.2015 |
| Andrea Palfrader y Claudia Moling, <i>La Val</i> | 30.05.2015 |
| Gabriel Ellecosta y Annemarie Mühlmann, <i>Pliscia</i> | 13.06.2015 |
| Michael Ploner y Giulia Bonvicini, <i>Al Plan</i> | 19.09.2015 |
| Christian Ellecosta y Edith Flöss, <i>La Pli</i> | 26.09.2015 |
| Helmuth Maneschg y Lucia Erlacher, <i>La Pli</i> | 03.10.2015 |

Morc:

| | | |
|-----------|---|-----------------|
| a La Pli: | Berto Ellecosta, <i>La Costa / Longega</i> | 01.02.2015 (86) |
| | Maria Anna Ellecosta ved. Erardi, <i>Maró</i> | 03.03.2015 (88) |
| | Jan Ellecosta, <i>Stifler</i> | 29.06.2015 (83) |
| | Emilia Kastlunger, <i>Alnei</i> | 17.09.2015 (77) |
| | Irene Erlacher Pescoll, <i>Plaza</i> | 13.11.2015 (51) |
| foradeca: | Erlacher Irma, <i>Cargá / Balsan</i> | 05.01.2015 (82) |
| | Paola Kehrer, <i>Longega / Urtijej</i> | 20.02.2015 (73) |
| | Maria Trebo, <i>Craizer / Paisc Todesc</i> | 30.04.2015 (79) |
| | Vinzenz Pedevilla, <i>La Munt / Bornech</i> | 22.08.2015 (71) |
| | Anna Obermair, <i>Matlogn / Leifers</i> | 28.09.2015 (79) |
| | Heinrich Daporta, <i>Longega / Graz</i> | 17.11.2015 (86) |
| | Emma Rovara Aichner, <i>Arot / Valdaora</i> | 02.12.2015 (74) |